

English

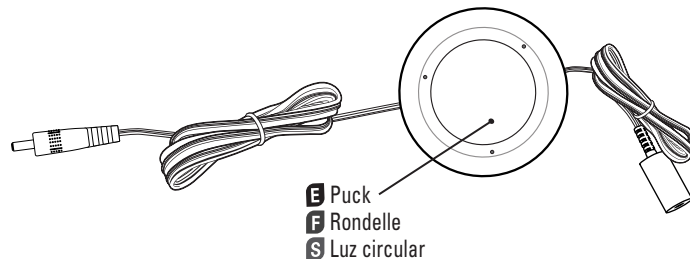
Warnings and Cautions (Page 1)

Fixture Installation (Page 2)

Replacement Parts List (Page 2)

Troubleshooting Guide (Page 2)

Good Earth Lighting® Warranty (Page 2)



Français

Avertissements et mises en garde (Page 1)

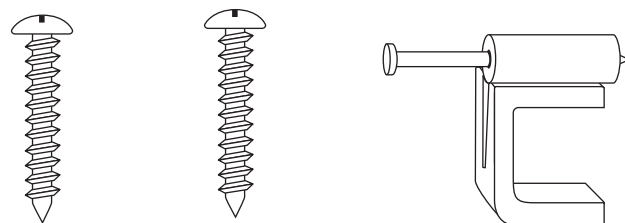
Installation du Luminaire (Page 3)

Liste des Pièces de Rechange (Page 3)

Guide de Dépannage (Page 3)

Garantie de Good Earth Lighting® (Page 3)

Hardware kit / Trousse de quincaillerie/ Kit de aditamentos



*Actual hardware may differ from illustration.
* La quincaillerie incluse peut être différente de l'illustration.
* Los aditamentos reales pueden diferir de los que se muestran en la ilustración.

Español

Advertencias y precauciones (Página 1)

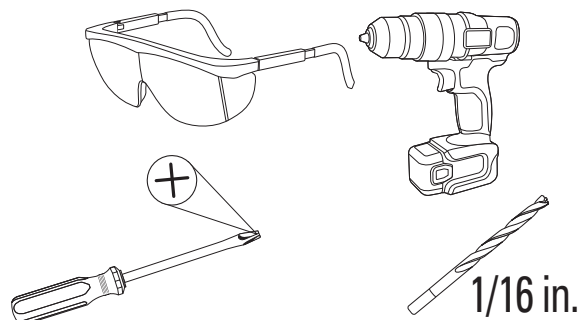
Instalación de la Lámpara (Página 4)

Lista de Piezas de Repuesto (Página 4)

Guía de Resolución de Problemas (Página 4)

La Garantía de Good Earth Lighting® (Página 4)

Required / Nécessaire/ Obligatorio



Warnings and Cautions / Avertissements et mises en garde / Advertencias y precauciones

English

DO NOT ATTEMPT TO INSTALL WHILE PLUGGED IN.

Read entire installation procedure before you begin and save instruction for future reference.

DO NOT USE THIS FIXTURE WITH A DIMMING CIRCUIT.

Important Safety

1. Use only insulated staples or plastic ties to secure the cords.
2. Route and secure the cords so that they will not be pinched or damaged.
3. Do not look directly at LEDs for extended period of time.
4. Do not use an extension cord: Use power strips with integral overcurrent protection.
5. Do not use in wet locations. **For INDOOR use only.**
6. Do NOT mount to surfaces less than ¼ in.
7. Do NOT mount over sinks or stoves.
8. Lights may be installed inside of enclosed cabinets **ONLY** when the **POWER CONTROL UNIT** and **120 V POWER CORD** are located outside of the cabinet.
9. Turn power off before servicing.
10. Not intended for recessed installation in ceiling or soffits.
11. Only the Starter kit (Model #AC1050-AL3-03LF3-G) can be linked to this expansion kit. Only three additional pucks can be added to the starter kit for a total of six pucks.

Care and Maintenance

Periodically clean the fixture and diffuser using a mild, non-abrasive cleaner and soft cloth. When cleaning the fixture, make sure the power is turned off. Do not spray cleaner directly onto any part of the fixture of LEDs.

Français

NE TENTEZ PAS D'INSTALLER À LORSQU'ELLE EST BRANCHÉE.

Lisez le processus d'installation dans son ensemble et conservez ces instructions afin de pouvoir les consulter ultérieurement.

N'UTILISEZ PAS CE LUMINAIRE SUR UN CIRCUIT AVEC GRADATEUR.

Consignes de sécurité importante

1. N'utilisez que des agrafes isolées ou des attaches en plastique pour fixer les fils électriques.
2. Disposez et fixez les fils électriques de façon à ce qu'ils ne soient ni pincés ni endommagés.
3. Ne regardez PAS directement les ampoules à DEL allumées pendant une durée prolongée.
4. N'utilisez pas de rallonge électrique. Utilisez une barre d'alimentation dotée d'un dispositif de protection de surintensité complète.
5. N'utilisez pas l'article dans des conditions humides. **Pour un usage à l'INTÉRIEUR seulement.**
6. N'installez PAS l'article sur une surface de moins de 6,35 mm d'épaisseur.
7. N'installez PAS ce luminaire au-dessus d'un évier ou d'une cuisinière.
8. Ce luminaire peut être installé à l'intérieur d'une armoire fermée **SEULEMENT** lorsque le **DISPOSITIF DE COMMANDE DE L'ALIMENTATION** et le **CORDON D'ALIMENTATION DE 120 V** sont situés à l'extérieur de l'armoire.
9. Coupez l'alimentation électrique avant d'effectuer l'entretien.
10. Ce luminaire n'est pas conçu pour une installation encastrée dans un plafond ou un soffite.
11. Seul l'ensemble supplémentaire (Modèle #AC1050-AL3-03LF1-G) peut être raccordé à cet ensemble de départ. Vous pouvez ajouter un maximum de trois rondelles supplémentaires à cet ensemble de départ, pour un total de six rondelles.

Entretien

Nettoyez périodiquement le luminaire et le diffuseur à l'aide d'un nettoyeur pour vitres doux et non abrasif et d'un linge doux. Assurez-vous que le luminaire est éteint avant de le nettoyer. Ne vaporisez pas de produit nettoyant directement sur les pièces du luminaire ou sur les ampoules à DEL.

Español

NO INTENTE INSTALAR LA BARRA CON LUZ LED CUANDO ESTÁ ENCHUFADA.

Lea todo el procedimiento de instalación antes de comenzar y guarde las instrucciones para referencia futura.

NO USE ESTA LÁMPARA CON UN CIRCUITO REGULADOR DE INTENSIDAD.

Seguridad importante

1. Utilice solamente grapas aisladas o amarres plásticos para fijar los cables.
2. Pase y fije los cables de forma que no se dañen ni queden atrapados.
3. No mire directamente las luces LED durante un período largo.
4. No utilice una extensión eléctrica: use regletas eléctricas con protección de sobretensión integral.
5. No utilice el producto en lugares húmedos. **Solo para uso en INTERIORES.**
6. NO instale en superficies con menos de 6,35 mm.
7. NO coloque el producto sobre un fregadero ni sobre una estufa.
8. **SOLO** se pueden instalar luces dentro de gabinetes cerrados cuando la **UNIDAD DE CONTROL DE ALIMENTACIÓN** y el **120 V CABLE DE ALIMENTACIÓN** estén ubicados fuera del gabinete.
9. Interrumpa la alimentación antes de realizar el mantenimiento.
10. El producto no está diseñado para instalaciones empotradas en techos o en soffitos.
11. Solo el kit de expansión (Modelo #AC1050-AL3-03LF1-12LF0-G) se puede unir a este kit para empezar. Solo tres lámparas circulares adicionales de un total de seis, se pueden agregar al kit para empezar.

Cuidado y mantenimiento

Limpie la lámpara y el difusor periódicamente con un paño suave y un limpiador suave y no abrasivo. Cuando limpie la lámpara, asegúrese de desconectar la fuente de alimentación. No use limpiador directamente en ninguna parte de la lámpara de luces LED.



Need Help?

Please visit our website at:
www.goodearthlighting.com/support
or call the customer care center
1-800-291-8838
8:30 a.m.-5 p.m., CST, Monday-Friday.

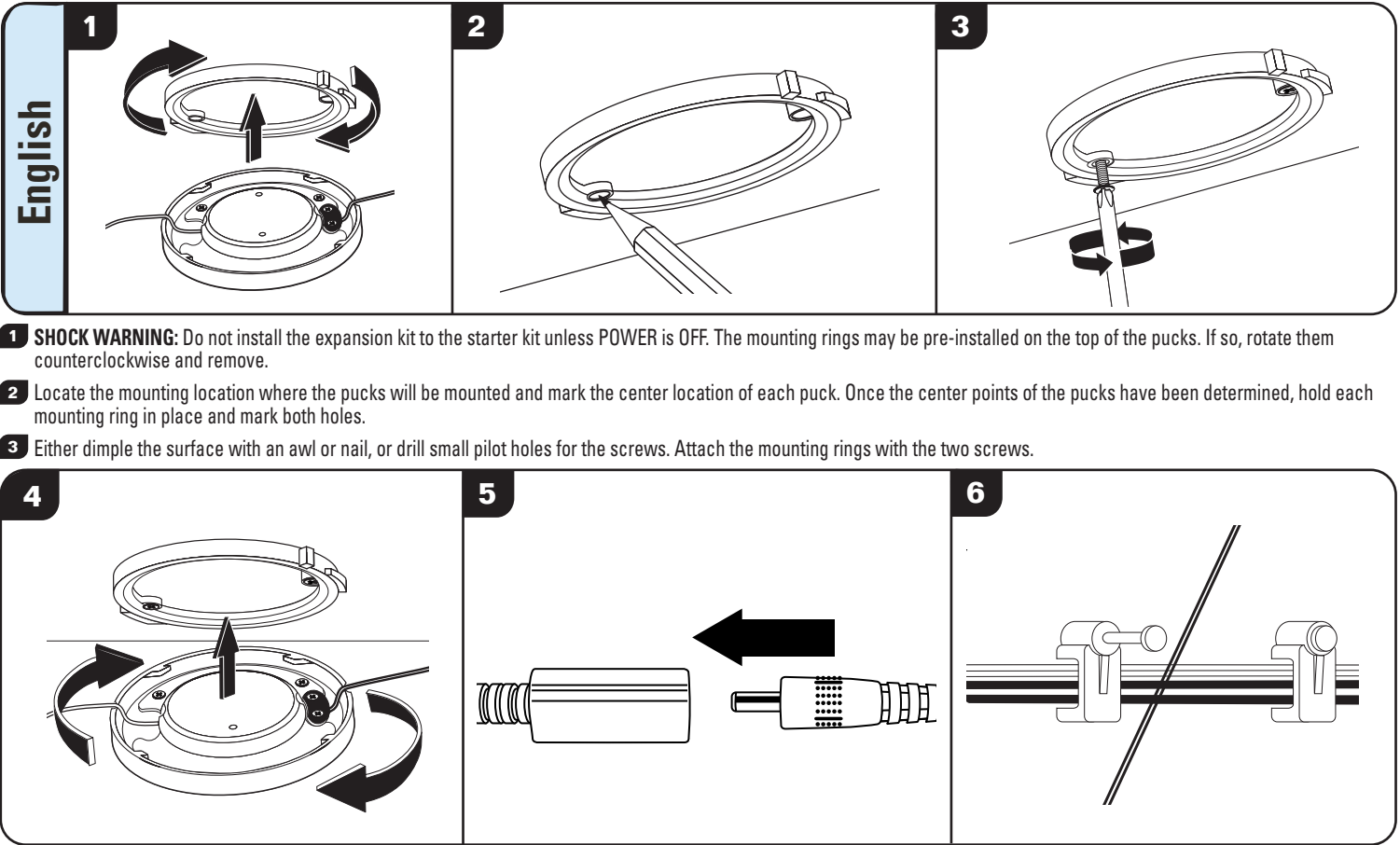
Besoin d'aide?

Visitez notre site Web au
www.goodearthlighting.com/support ou
communiquiez avec notre service à la clientèle
au **1 800 291-8838**, entre 8 h 30 et 17 h (HNC),
du lundi au vendredi.

¿Necesita ayuda?

Visite nuestro sitio web en:
www.goodearthlighting.com/support o llame
al Centro de Servicio al Cliente, al
1-800-291-8838, de 8:30 a.m. a 5 p.m., hora
central estándar, de lunes a viernes.

Mounting Instructions



- 1 SHOCK WARNING:** Do not install the expansion kit to the starter kit unless POWER is OFF. The mounting rings may be pre-installed on the top of the pucks. If so, rotate them counterclockwise and remove.
- 2** Locate the mounting location where the pucks will be mounted and mark the center location of each puck. Once the center points of the pucks have been determined, hold each mounting ring in place and mark both holes.
- 3** Either dimple the surface with an awl or nail, or drill small pilot holes for the screws. Attach the mounting rings with the two screws.
- 4** Once the mounting ring is secure, bring the puck to the mounting ring and engage two of the four tabs on the puck into the two catches molded into the ring and turn clockwise.
- 5** Up to 6 puck lights can be connected to the power control unit of the **#AC1050-AL3-03LF3-G** puck light kit. Connect each additional puck light by inserting the plug from the add-on puck light into the open connector of the last installed puck light.
- 6** Any excess hanging cord can be secured using the cord mounting clip provided. Use caution when attaching the cord mounting clip to the cabinet to ensure the metal nail does not pierce the cord. Restore power and the installation is complete.

6 YEAR LIMITED WARRANTY

The manufacturer warrants this lighting fixture to be free from defects in materials and workmanship for a period of (6) years from the date of original purchase by the consumer. The fixture is not warranted for use in a commercial or retail application. The warranty is limited to use in a residential environment. We will repair or replace (at our option) the unit in the original color and style if available, or in a similar color and style if the original item has been discontinued, without charge. Defective units must be properly packed and returned to the manufacturer with a letter of explanation and your original purchase receipt showing date of purchase. Call **1-800-291-8838** to obtain a return authorization number and an address where to ship your defective product. Note: C.O.D. shipments will NOT be accepted. The liability of the manufacturer is in any case limited to replacement of the defective light fixture product. The manufacturer will not be liable for any other loss, damage, labor costs or injury which is caused by the product. This limitation upon the liability of the manufacturer includes any loss, damage, labor costs or injury which is (I) to person or property or otherwise; (II) incidental or consequential in nature; (III) based upon theories of warranty, contract, negligence, strict liability, tort, or otherwise; or (IV) directly, or indirectly related to the sale, use, or repair of the product. This warranty gives you specific rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that the interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: 1) Reorient or relocate the receiving antenna. 2) Increase the separation between the equipment and receiver. 3) Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that of the receiver. 4) Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Troubleshooting Guide

Before doing any work on the fixture, shut off power supply at the circuit breaker panel to avoid electrical shock.

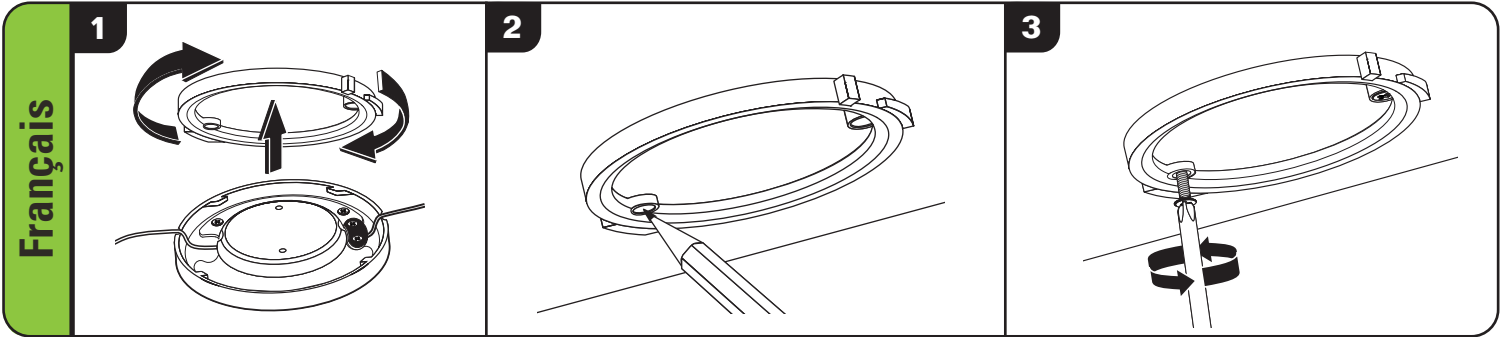
Problem	Cause	Solution
Fixture doesn't light.	Power is off. Bad connection. Bad switch.	Check if power supply is on. Check cords and/or wiring. Test or replace switch.
Fuse blows or circuit breaker trips when light is turned on.	Discontinue use.	Call Customer Service Center 1-800-291-8838.

Replacement Parts List

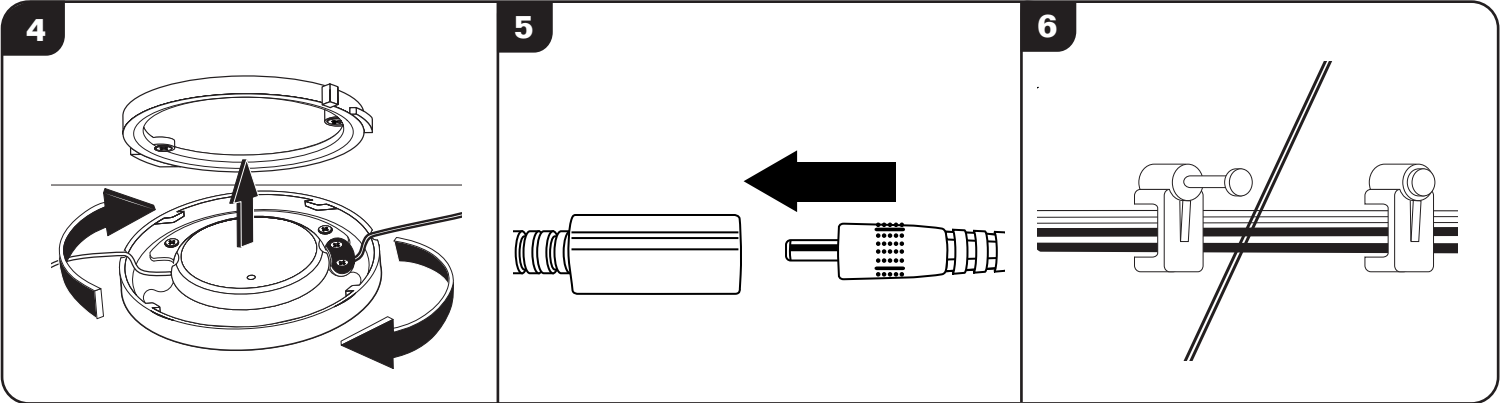
Hardware Kit:
ZH-AC1050F01-AL3

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

Instructions de montage



- 1
- ADVERTENCIA DE DESCARGA:** No instale el kit de expansión al kit para empezar, a menos que el SUMINISTRO DE ELECTRICIDAD esté INTERRUMPIDO. Vous pouvez préinstaller les anneaux de montage sur le dessus des rondelles. Si vous le faites, tournez-les dans le sens contraire des aiguilles d’une montre et retirez-les.
- 2
- Repérez l’emplacement de l’installation où les rondelles seront installées, puis marquez l’emplacement du centre de chacune d’elles. Après avoir établi les points centraux de chaque rondelle, tenez en place chaque anneau de montage et marquez l’emplacement des deux trous.
- 3
- Faites une marque sur la surface à l’aide d’un poinçon ou d’un clou, ou bien percez de petits avant-trous pour les vis d’assemblage. Fixez les anneaux de montage avec les deux vis d’assemblage.



- 4
- Lorsque l’anneau de montage est solidement fixé, insérez deux des quatre languettes de la rondelle dans les deux rainures pratiquées dans l’anneau, puis tournez dans le sens des aiguilles d’une montre.
- 5
- Vous pouvez y raccorder jusqu’à l’aide de l’ensemble de rallonges: #AC1050-AL3-03LF1-G. Chaque rondelle supplémentaire doit être installée de la même façon. Un maximum de six rondelles peuvent être alimentées par le dispositif de commande de l’alimentation.
- 6
- L’excédent des cordons qui pend peut être fixé à l’aide du dispositif de fixation du cordon d’alimentation fourni. Veillez à ne pas percer le câble avec le clou de métal en fixant le dispositif du cordon d’alimentation à l’armoire. Rétablissez le courant pour terminer l’installation.

GARANTIE LIMITÉE DE 6 ANS

Le fabricant garantit ce luminaire contre les défauts de matériaux ou de fabrication pour une période de six (6) ans à compter de la date d’achat originale. Le luminaire n’est pas garanti s’il est utilisé pour une application commerciale ou au détail. La présente garantie est limitée à l’utilisation dans un environnement résidentiel. Nous réparerons le produit ou nous le remplacerons (à notre discrétion) par le même produit, de la même couleur et du même style s’il est offert, sans frais. Si le produit original n’est plus offert, il sera remplacé par un produit d’une couleur et d’un style similaires. Les produits défectueux doivent être correctement emballés et retournés au fabricant avec une lettre d’explication et le reçu original sur lequel figure la date d’achat. Composez le 1 800 291-8838 pour obtenir un numéro d’autorisation de retour et l’adresse pour livrer les produits défectueux. Remarque : Aucun envoi C.R. ne sera accepté. La responsabilité du fabricant se limite au remplacement des luminaires défectueux. Le fabricant n’est pas responsable des pertes, des dommages, des frais de main-d’œuvre ou des blessures occasionnés par le produit. Cette limite de responsabilité du fabricant inclut (I) les blessures ainsi que les pertes, les frais de main-d’œuvre et les dommages matériels ou autres; (II) les dommages accessoires ou consécutifs; (III) les blessures, les pertes, les frais de main-d’œuvre et les dommages reposant sur une théorie de garantie, de contrat, de négligence, de responsabilité stricte, de délit ou autre; (IV) les blessures, les pertes, les frais de main-d’œuvre et les dommages directement ou indirectement liés à la vente, à l’utilisation ou à la réparation du produit. Cette garantie vous confère des droits précis. Il est possible que vous disposiez également d’autres droits, qui varient d’un État ou d’une province à l’autre.

Déclaration de la FCC

Cet appareil est conforme à l’alinéa 15 du règlement de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne doit pas causer d’interférences nuisibles et (2) cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris les interférences pouvant causer un fonctionnement non souhaité. Avertissement : Les modifications non autorisées expressément par la partie responsable de la conformité peuvent annuler le droit de l’utilisateur de se servir de cet appareil. L’utilisateur est avisé que les modifications non autorisées expressément par la partie responsable de la conformité peuvent annuler le droit de l’utilisateur de se servir de cet appareil. Remarque : Cet appareil a été testé et déclaré conforme aux limites imposées aux appareils numériques de classe B, conformément à l’alinéa 15 du règlement de la FCC. Ces limites sont destinées à assurer une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans un environnement résidentiel. Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l’énergie radiofréquence et, s’il n’est pas installé et utilisé conformément aux instructions, risque de provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, tout risque d’interférence ne peut être totalement exclu. S’il constate des interférences nuisibles à la réception des signaux de radio ou de télévision (il suffit, pour le vérifier, d’allumer et d’éteindre successivement l’appareil), l’utilisateur devra prendre les mesures nécessaires pour les éliminer. À cette fin, il devra : 1) réorienter ou déplacer l’antenne de réception; 2) augmenter la distance entre l’équipement et le récepteur; 3) brancher l’appareil sur une prise de courant appartenant à un circuit différent de celui du récepteur; 4) consultez le détaillant ou un technicien en radio ou en télévision expérimenté afin d’obtenir de l’aide.

Guide de dépannage

Problème

Cause

Solution

Le luminaire ne s’allume pas.

L’alimentation est coupée.

La connexion est mauvaise.

L’interrupteur est défectueux.

Vérifiez si la prise de courant est sous tension.

Vérifiez les cordons d’alimentation et les connexions.

Testez ou remplacez l’interrupteur.

Un fusible saute ou un disjoncteur se déclenche lorsque le luminaire est mis sous tension.

Cessez l’utilisation.

Communiquez avec le service à la clientèle. 1-800-291-8838.

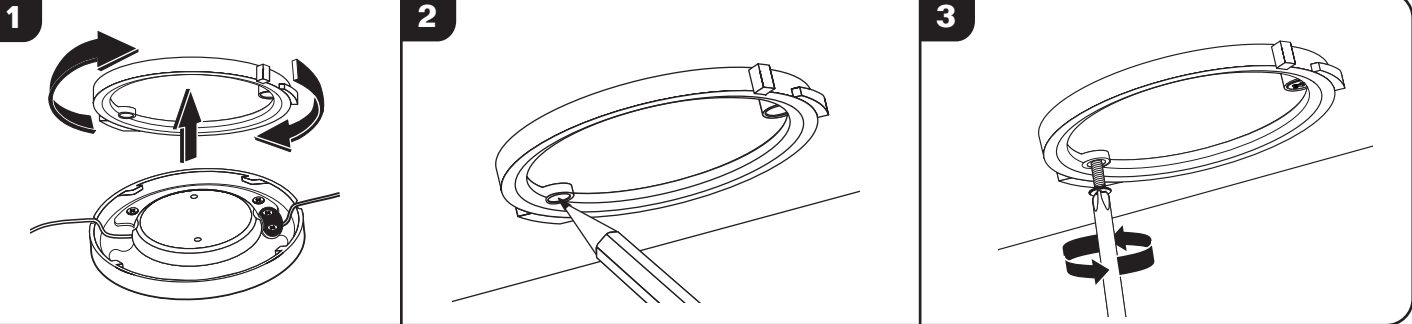
Liste des pièces de rechange

Trousse de quincaillerie : ZH-AC1050F01-AL3

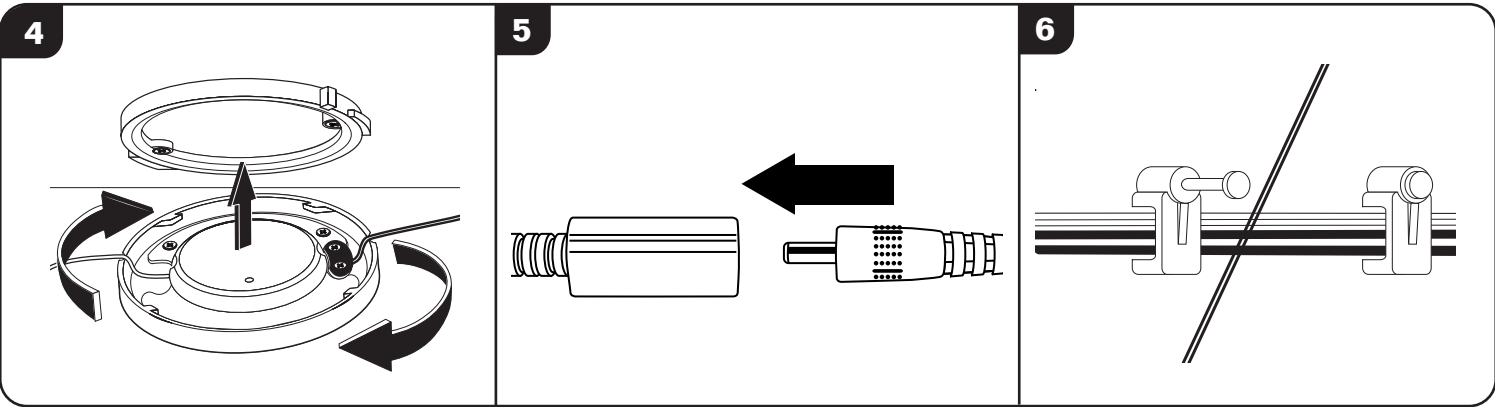
CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS.

Instrucciones de montaje

Español



- 1 ADVERTENCIA DE DESCARGA:** No instale el kit de expansión al kit para empezar, a menos que el SUMINISTRO DE ELECTRICIDAD esté INTERRUMPIDO. Es posible que las luces circulares tengan las tapas de montaje previamente instaladas en la parte superior. De ser así, gire las tapas en dirección contraria a las manecillas del reloj y retirelas.
- 2** Conecte hasta 6 luces de disco con el kit de expansión: #AC1050-AL3-03LF1-G. Una vez que los puntos centrales de las luces circulares hayan sido determinados, sostenga cada anillo de montaje en su lugar y marque dos orificios.
- 3** Haga orificios en la superficie con un punzón o un clavo o taladren un orificio guía pequeño para los tornillos. Fije los anillos de montaje con los dos tornillos.



- 4** Una vez que el anillo de montaje esté seguro, ponga la luz circular en el anillo de montaje, e inserte dos de las cuatro lengüetas que se encuentran en la luz circular en los dos pestillos moldeados en el anillo y gire en dirección de las manecillas del reloj.
- 5** Conecte lámparas circulares adicionales. Para esto, inserte el enchufe de la lámpara circular en la toma de la última lámpara circular en la cadena. Cada lámpara adicional debe instalarse de la misma forma. No más de 6 lámparas pueden escurrir de la unidad de control de alimentación.
- 6** Cualquier conductor que cuelgue en exceso puede ser asegurado con el sujetador de montaje para cables provisto. Sea precavido cuando fije el sujetador de montaje para cables al gabinete para asegurarse de que el clavo de metal no perfora el cable. Restablezca la alimentación y la instalación está completa.

6 AÑOS DE GARANTÍA LIMITADA

El fabricante garantiza que esta lámpara no presentará defectos en los materiales ni en la mano de obra por un período de (6) años a partir de la fecha de compra original. La lámpara no está cubierta por esta garantía si se la utiliza en aplicaciones comerciales o minoristas. La garantía se limita al uso en entornos residenciales. Repararemos o reemplazaremos sin costo alguno (según nuestro criterio) la unidad en el color y el estilo originales si están disponibles, o en un estilo y un color similares si el artículo original se ha discontinuado. Las unidades defectuosas se deben empaquetar correctamente y devolver al fabricante con una carta explicativa y el recibo de compra original con la fecha de compra. Llame al 1-800-291-8838 para obtener un número de autorización de devolución y una dirección donde enviar el producto defectuoso. Nota: NO se aceptarán envíos contrarreembolso (C.O.D., por sus siglas en inglés). La responsabilidad del fabricante se limita, en todos los casos, al reemplazo de la lámpara defectuosa. El fabricante no será responsable por ninguna pérdida, daños, costos de mano de obra ni lesiones causadas por el producto. Esta limitación de la responsabilidad del fabricante incluye toda pérdida, daño, costos de mano de obra o lesión (I) que involucre a una persona o propiedad u otros casos; (II) que sea de naturaleza accidental o resultante; (III) que se base en teorías de la garantía, contrato, negligencia, responsabilidad estricta, agravio o de otro tipo; o (IV) que se relacione de manera directa o indirecta con la venta, uso o reparación del producto. Esta garantía le otorga derechos específicos, pero podría tener también otros derechos que varían según el estado

Declaración de la FCC

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las reglas FCC. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) Este dispositivo no debe causar interferencia perjudicial y (2) debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la interferencia que pudiese causar un funcionamiento no deseado. Advertencia: Los cambios o las modificaciones a esta unidad que no estén expresamente aprobados por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autorización del usuario para utilizar el equipo. Se le advierte al usuario que todo cambio o modificación a esta unidad que no esté expresamente aprobada por la parte responsable del cumplimiento podría anular la autorización del usuario para utilizar el equipo. Nota: Este equipo ha sido probado, y se ha verificado que cumple los límites para un dispositivo digital clase B, conforme a la sección 15 de las reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial para las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que no se producirán interferencias en una instalación en especial. Si este equipo causa interferencia perjudicial a la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al encender y apagar el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia con una o más de las siguientes medidas: 1) Reoriente o reubique la antena de recepción. 2) Aumente la separación entre el equipo y el receptor. 3) Conecte el equipo en un tomacorriente de un circuito distinto del que está usando el receptor. 4) Solicite ayuda al distribuidor o a un técnico con experiencia en radio/TV.

Guía de solución de problemas

Antes de realizar cualquier trabajo en la lámpara, corte el suministro de electricidad en el panel del interruptor de circuito para evitar descargas eléctricas.

Problema	Causa	Solución
La lámpara no enciende.	No hay alimentación eléctrica.	Compruebe si el suministro de electricidad está activado.
	La conexión es deficiente.	Revise los cables o el cableado.
	El interruptor no funciona.	Pruebe o reemplace el interruptor.
Cuando se enciende la luz, el fusible se quema o el interruptor de circuito se dispara.	Suspenda su uso.	Llame a Servicio al Cliente 1-800-291-8838.

Lista de piezas de repuesto

Kit de aditamentos:
ZH-AC1050F01-AL3